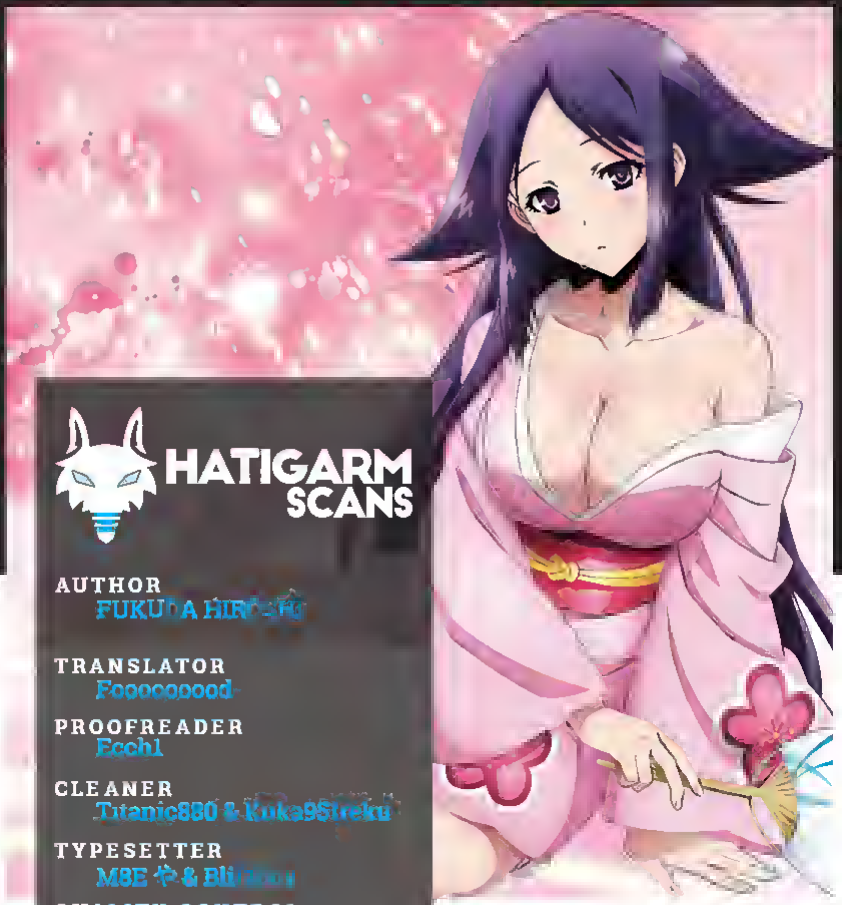


HATIGARM SCANS

AUTHOR
FUKUDA HIRO[illegible]

TRANSLATOR
Fooooooood

PROOFREADER
Ecchi

CLEANER
Titanic880 & Kuka95reku

TYPESETTER
M8E & Bli[illegible]

QUALITY CONTROL
Kuka95reku

HATIGARMSCANS.EU
PATREON.COM/HATIGARMSCANS
DISCORD: BIT.LY/HSDISCORD
FACEBOOK.COM/HATIGARMSCANS

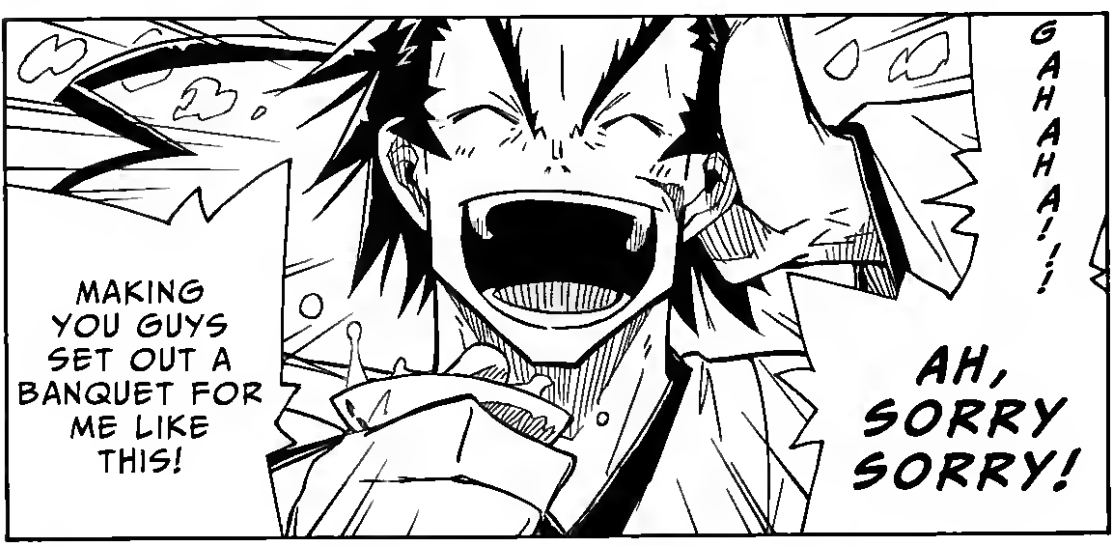
JOUJUU SENJIN MUSHIBUGYO

CHAPTER 58

recruiting's open, please join our discord or contact us at our website

BATTLE 58:
PROMISE

THE NIGHT AFTER RETURNING FROM HACHIJO ISLAND
MUSHIBUGYO HO


GAHAHA!!
AH, SORRY SORRY!
MAKING YOU GUYS SET OUT A BANQUET FOR ME LIKE THIS!

WELL THEN, EVERY-ONE...
HEY HEY, WHY DON'T WE ALL DROP THE FORMALITIES TONIGHT.

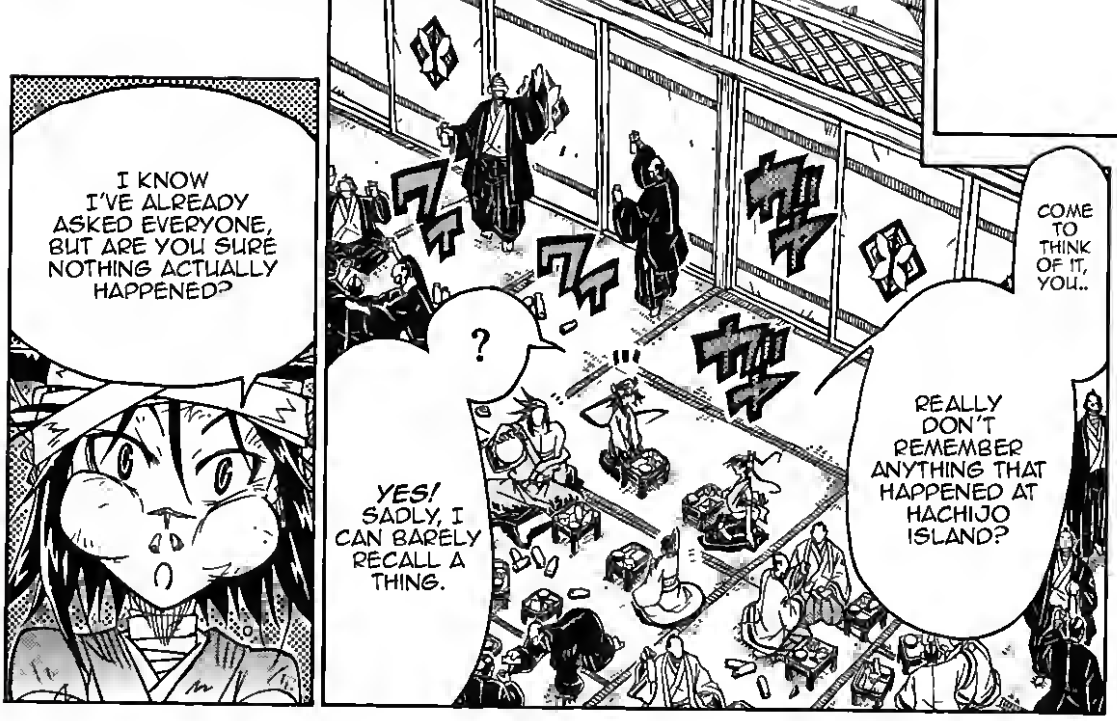
2

ALTHOUGH I DID NOT INTEND TO SHARE TOASTS
WITH SUCH DESPICABLE PEOPLE....

WHAT ARE YOU SAYING, GENJURO-DONO.
IT COULD BE SAID THAT THIS VICTORY BANQUET WAS SET SOLELY FOR YOU, WHO DEFENDED EDO.

CHEERS!!!
TO CELEBRATE THE SUCCESS OF THE HACHIJO ISLAND MISSION, AND THE SUCCESSFUL DEFENSE OF EDO...
CHEERS!!!!
GAHAHA, AS LONG AS YOU DON'T MIND ME, WE CAN START WHENEVER YOU'RE READY!
GENJUURO-DONO, PLEASE GIVE ME SOME POINTERS NEXT TIME!
COME TO THINK OF IT, GENJUURO-DONO SURE HAS SOME INSANE MOVES.
I AM SIMPLY ASTOUNDED!!

HAHA!
YOUR FATHER SEEMS VERY POPULAR, LITTLE BRO.
I KNOW RIGHT, I CAN'T EVEN GET CLOSE TO HIM.
YOU HAVEN'T SEEN HIM IN SUCH A LONG TIME, SO YOU MUST HAVE A LOT TO SAY TO HIM, RIGHT?
NO, MAYBE LATER.
I'VE ALREADY..
SPOKEN A TON WITH MY FATHER THROUGH MY SWORD.
.....
THROUGH HIS SWORD...
WHAT!? I'M ALREADY SO MUCH BETTER THAN BEFORE THOUGH!
IT MUST BE THE RESULTS OF MY RECENT TRAINING!!
YOU GUYS SURE ARE INCREDIBLE
YOU... DIDN'T YOU JUST GET ONE-SIDEDLY PUMMELED?


I KNOW I'VE ALREADY ASKED EVERYONE, BUT ARE YOU SURE NOTHING ACTUALLY HAPPENED?
?
YES! SADLY, I CAN BARELY RECALL A THING.
COME TO THINK OF IT, YOU..
REALLY DON'T REMEMBER ANYTHING THAT HAPPENED AT HACHIJO ISLAND?

SO DON'T TALK ABOUT IT! THAT IS AN ORDER!!
LISTEN UP EVERYONE! WE'RE GOING TO START INVESTIGATING JINBEE'S TRANSFORMATION.
EVEN THOUGH THAT GUY IS ONE OF THE LIVELIEST GUYS... I REALLY DON'T KNOW HOW TO FEEL.
KOTORI -CHAN ISSUED OUT THAT GAG RULE A WHILE BACK...
SOMETHING LIKE THAT....

I NEED TO GO SEE HIM AND HONOR A PROMISE I MADE!!
WAIT A MINUTE, WHERE IS MUSHIBUGYO-SAMA!?

WHA.. WHAT ARE YOU SAYING?

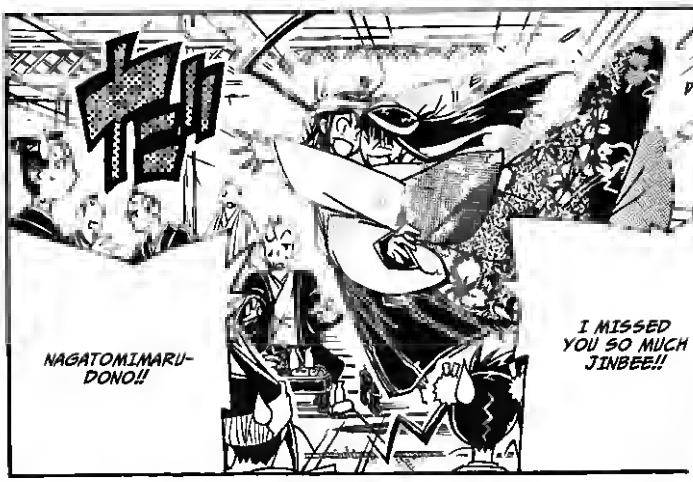
I SAW MUSHIBUGYO-SAMA'S ATTENDANT!
WHAT? ATTENDANT?

LET ME SEE... I VAGUELY REMEMBER BATTLING WITH MUSHIKARI AND...

EH?

NO MATTER WHAT WE DO, THERE IS NO WAY PEOPLE LIKE US COULD MEET MUSHIBUGYO-SAMA!

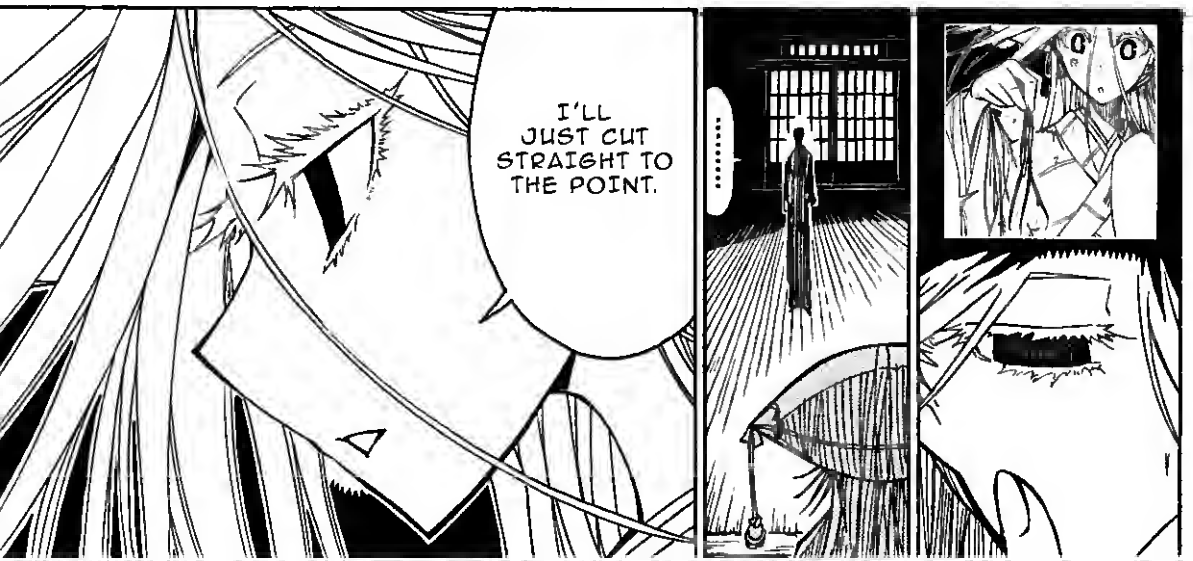
JINBEE!!
OIII III!


NAGATOMIMARU-DONO!!
I MISSED YOU SO MUCH JINBEE!!

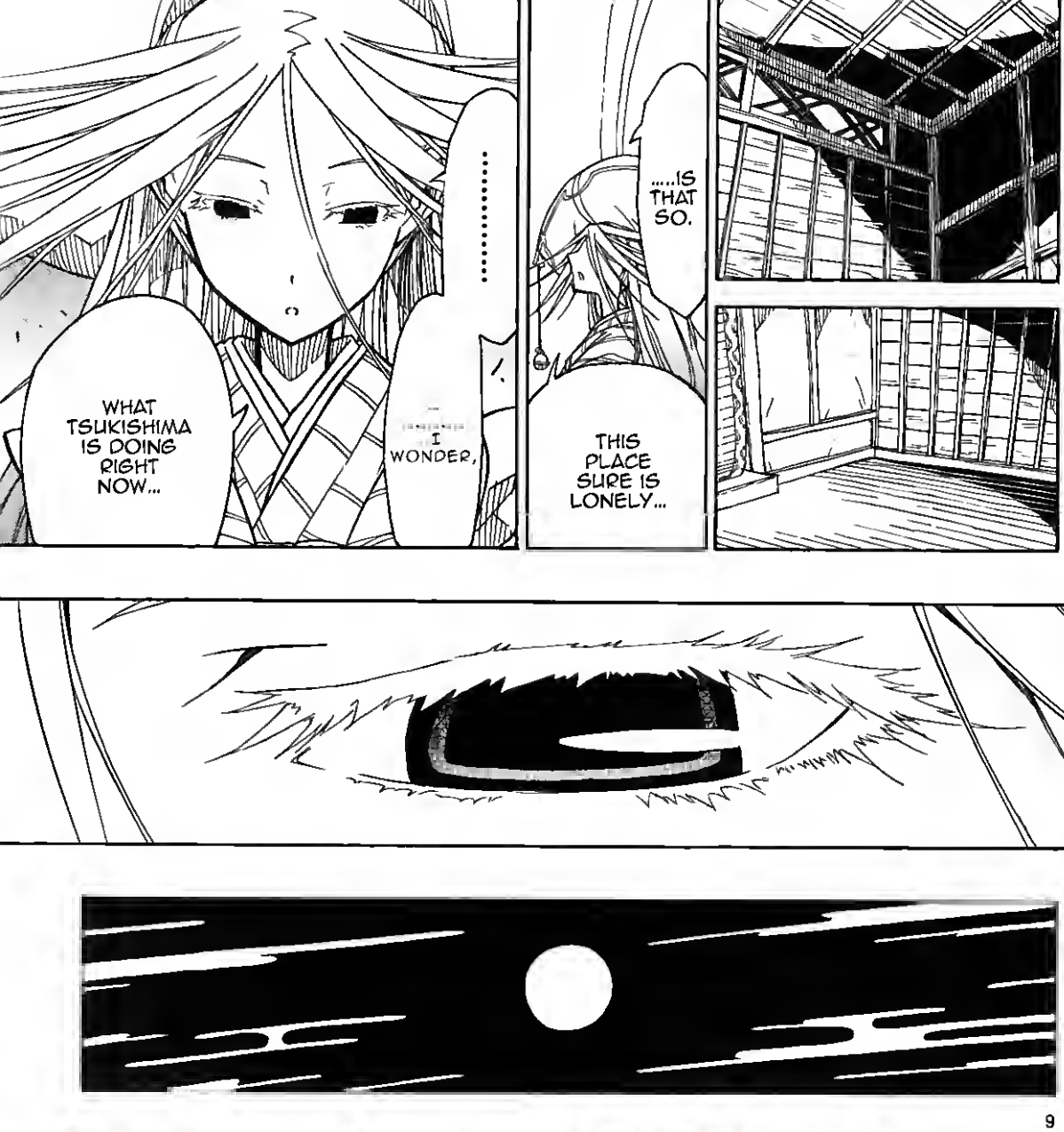
YOU...
YOU'RE ALRIGHT!!

SHIRASAKAKI-DONO, IF YOU CAN'T HOLD YOUR LIQUOR THEN PLEASE DON'T DRINK ANY MORE.
HRNN? WHO'S THA' PERRSON WEARIN' THAT GIRRL UNIFORRRM? THROW 'ER OUT!!
I'M NEVER GONNA LET YOU LEAVE AGAIN!
HUH! WHAT!
AND ALSO NAGATO-MIMARU-DONO'S BACK-GROUND IS QUITE...
GAHAHAHA!
WHAT ARE YOU SAYING ALL OF A SUDDEN!

... AND THAT SUMS UP THE SITUATIONAL CIRCUMSTANCES.
BUT BY THEN, THE POISON IN MY BODY HAD ALREADY BEEN SEALED AWAY.
THOUGH I HAVE NOT COME INTO CONTACT WITH ANYONE ELSE BEFORE THAT SO I CANNOT BE COMPLETELY SURE...
SO SHOULD IT NOT BE IMPOSSIBLE FOR A PERSON TO TRANSFORM LIKE THAT WHEN THEY TAKE A PART OF ME INTO THEIR BODY...?


I'LL JUST CUT STRAIGHT TO THE POINT.

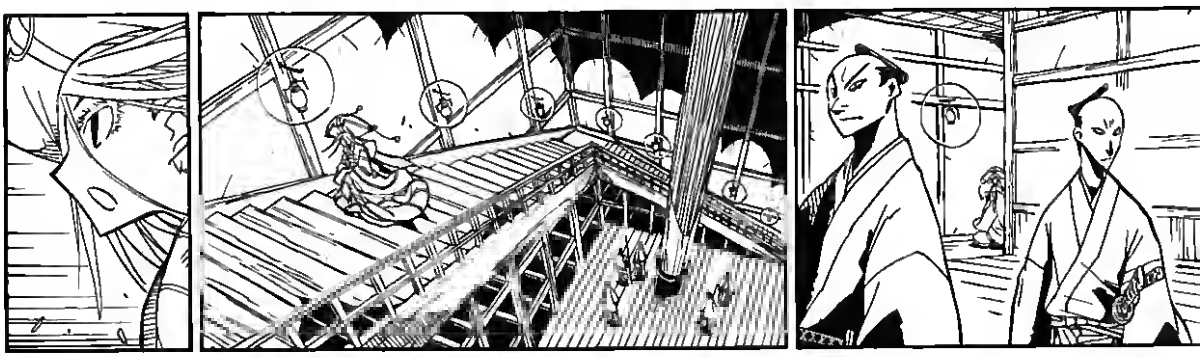
IS TSUKISHIMA THE MUSHIBUGYO?
...MUGAI.
I...
HAVE NO OBLIGATION TO TELL YOU ANYTHING.
MORE IMPORTANTLY, YOU HAVE LOST ALL OF YOUR POWERS NOW.
SO I SUGGEST YOU PROCEED WITH CAUTION FROM NOW ON.
.....


WHAT TSUKISHIMA IS DOING RIGHT NOW...
I WONDER,
.....
.....IS THAT SO.
THIS PLACE SURE IS LONELY...

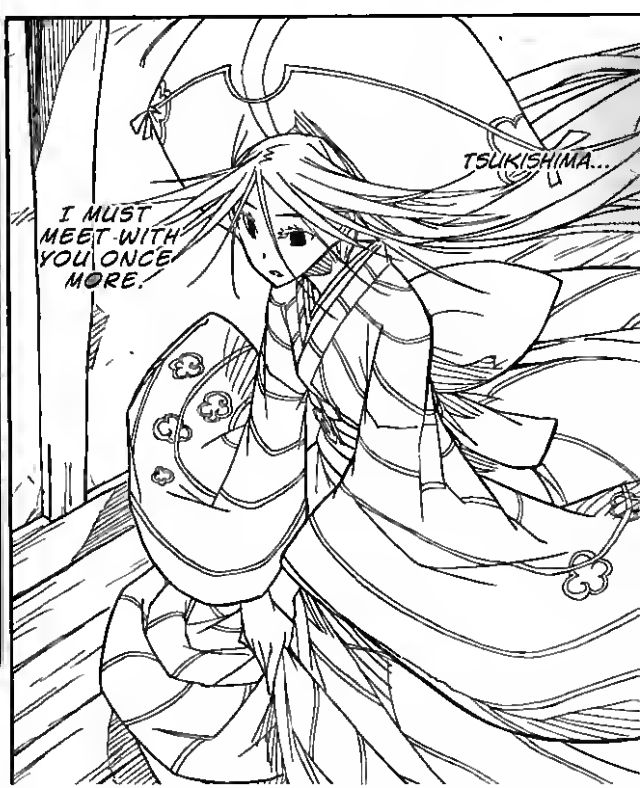
うーん
じんべい…

うぇ…

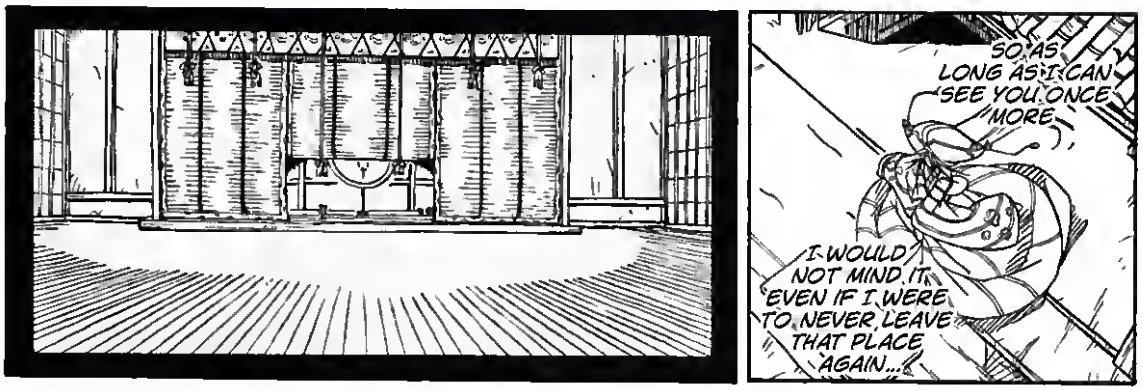
GOOD WORK, I'LL TAKE THE SHIFT OVER FROM HERE.
YEAH, GOOD WORK.
スウ
サッ
ズ ズ ズ

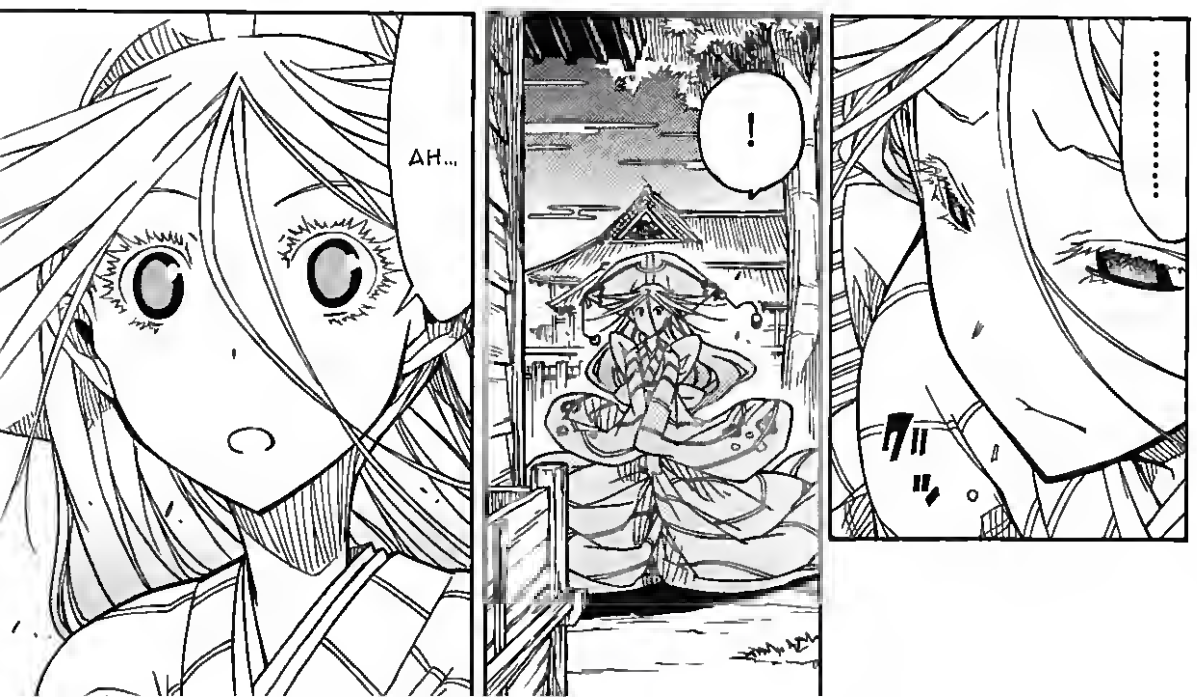


FOR NOT TELLING YOU MY NAME..
I WANT TO APOLOGIZE TO YOU...!
AND SUSPECTING YOU TO BE ONE OF THE ENEMIES...
ズ
ズ

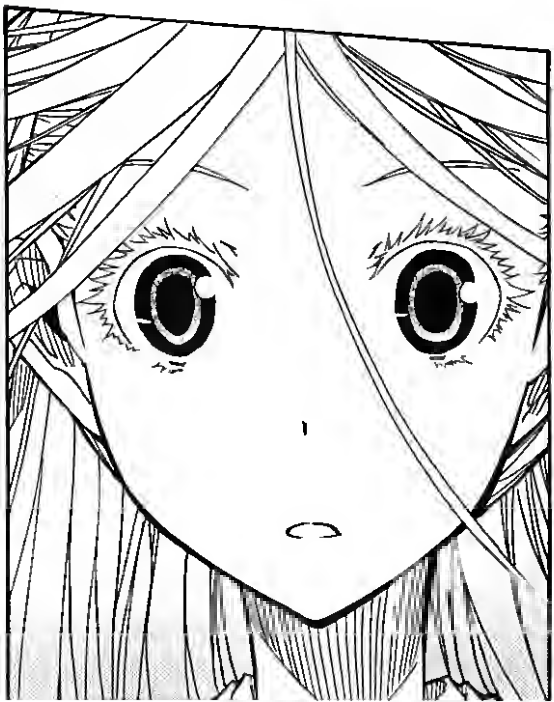

TSUKISHIMA...
I MUST MEET WITH YOU ONCE MORE.

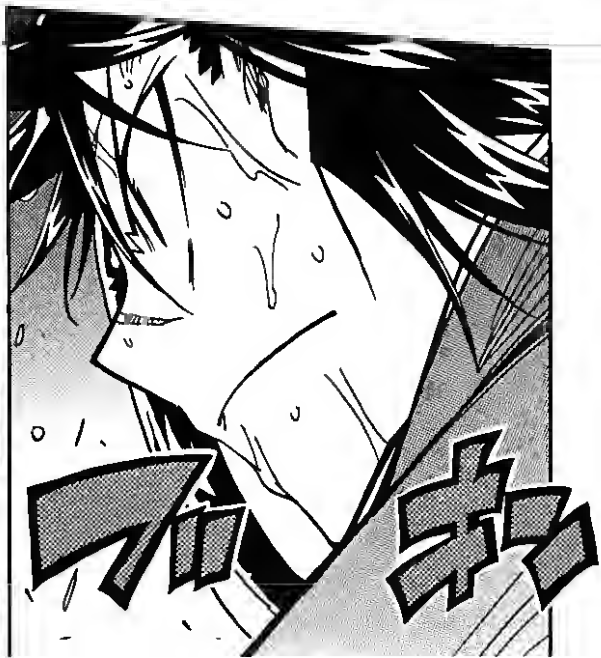
IT WAS YOU WHO MADE ME REALIZE THAT I AM ACTUALLY A HUMAN...
BECAUSE, TSUKISHIMA...
I MUST NOT CONTINUE HESITATING LIKE THIS!
PLEASE ALLOW ME TO TELL YOU THAT...
I'M SORRY.
IN THE END, DUE TO THE CHANGING CIRCUMSTANCES, I NEVER FOUND THE CHANCE TO TELL YOU...


SO, AS LONG AS I CAN SEE YOU ONCE MORE...
I WOULD NOT MIND IT, EVEN IF I WERE TO NEVER LEAVE THAT PLACE AGAIN...

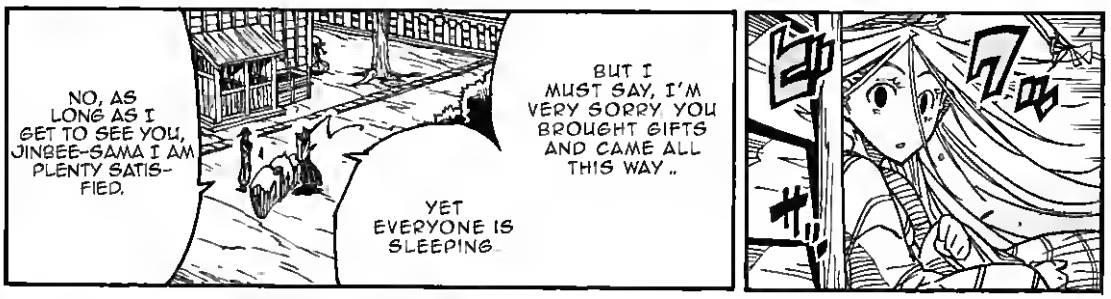

AH...
!
.....

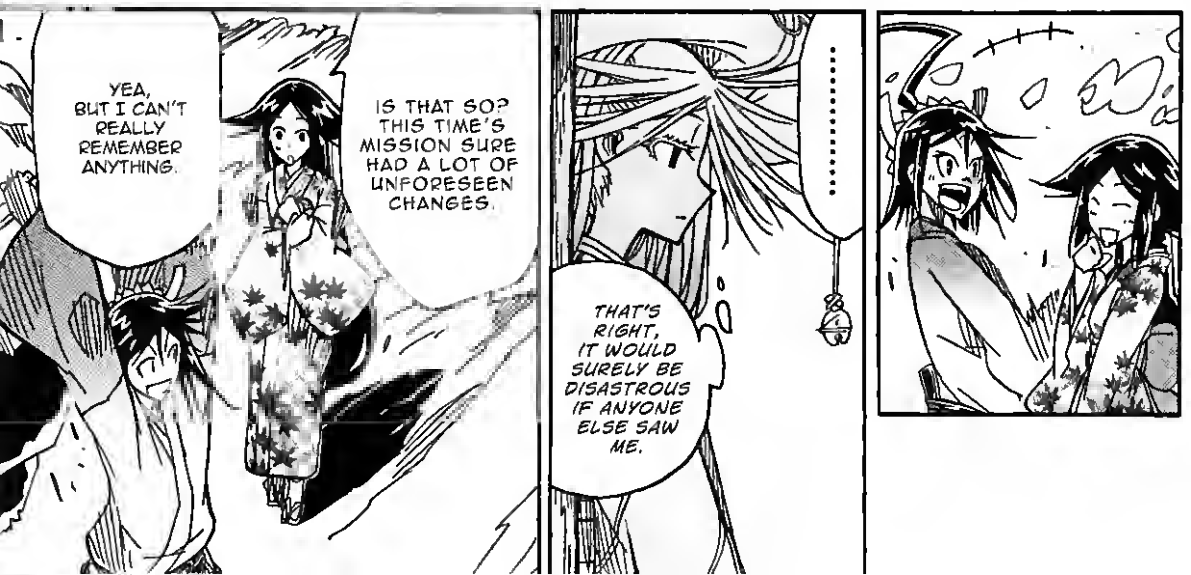
ブキョ

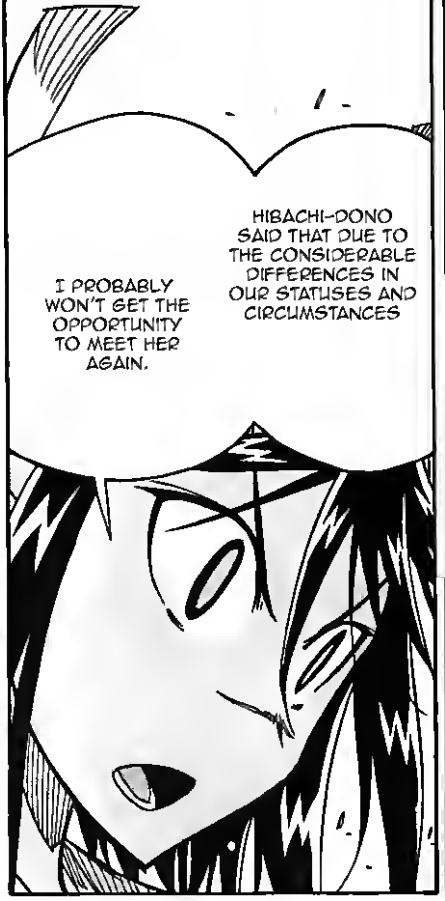



ブルッ

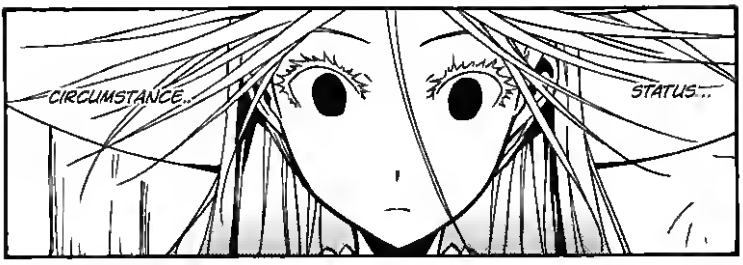
HUHU..
TSUKISHIMA -SAMA, YOUR FATHER SURE IS STRONG!
YES!! I HAVE BEEN LEARNING THE WAY OF THE SWORD FROM MY FATHER SINCE I WAS A CHILD!!
AH..
TSU-
TSU-KISHIMA..

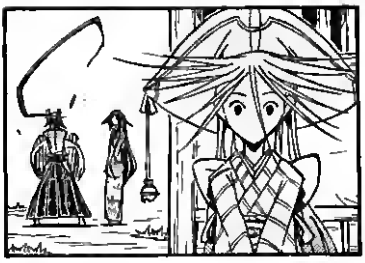

NO, AS LONG AS I GET TO SEE YOU, JINBEE-SAMA I AM PLENTY SATIS-FIED.
YET EVERYONE IS SLEEPING..
BUT I MUST SAY, I'M VERY SORRY YOU BROUGHT GIFTS AND CAME ALL THIS WAY..


YEA, BUT I CAN'T REALLY REMEMBER ANYTHING.
IS THAT SO? THIS TIME'S MISSION SURE HAD A LOT OF UNFORESEEN CHANGES.
THAT'S RIGHT, IT WOULD SURELY BE DISASTROUS IF ANYONE ELSE SAW ME.
.....


I PROBABLY WON'T GET THE OPPORTUNITY TO MEET HER AGAIN.
HIBACHI-DONO SAID THAT DUE TO THE CONSIDERABLE DIFFERENCES IN OUR STATUSES AND CIRCUMSTANCES

WELL, EVERYTHING ENDED BEFORE WE GOT TO SEE MUSHIBUGYO-SAMA.
YES, EVEN THOUGH I MET HIS ATTENDANT...

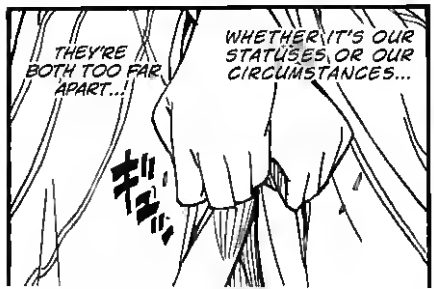

CIRCUMSTANCE...
STATUS...



BUT THEY WILL DEFINITELY MAKE TSUKISHIMA BEAR THE CONSEQUENCES!!
I WILL BE FINE...

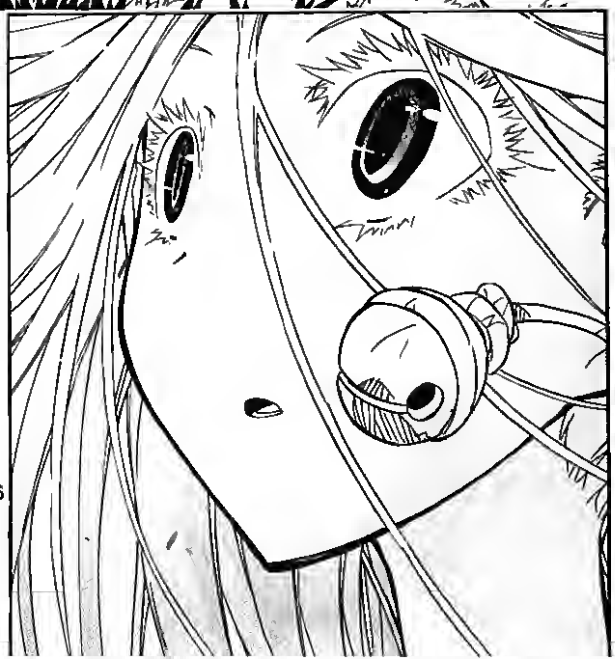
WHAT'S GOING TO HAPPEN WHEN OTHERS FIND OUT...!?
IF I SAW TSUKISHIMA LIKE THIS...

WHAT .... AM I DOING
THAT'S RIGHT....
IT'S NO LONGER THE SAME FROM WHEN WE MET ON HACHIJO ISLAND....

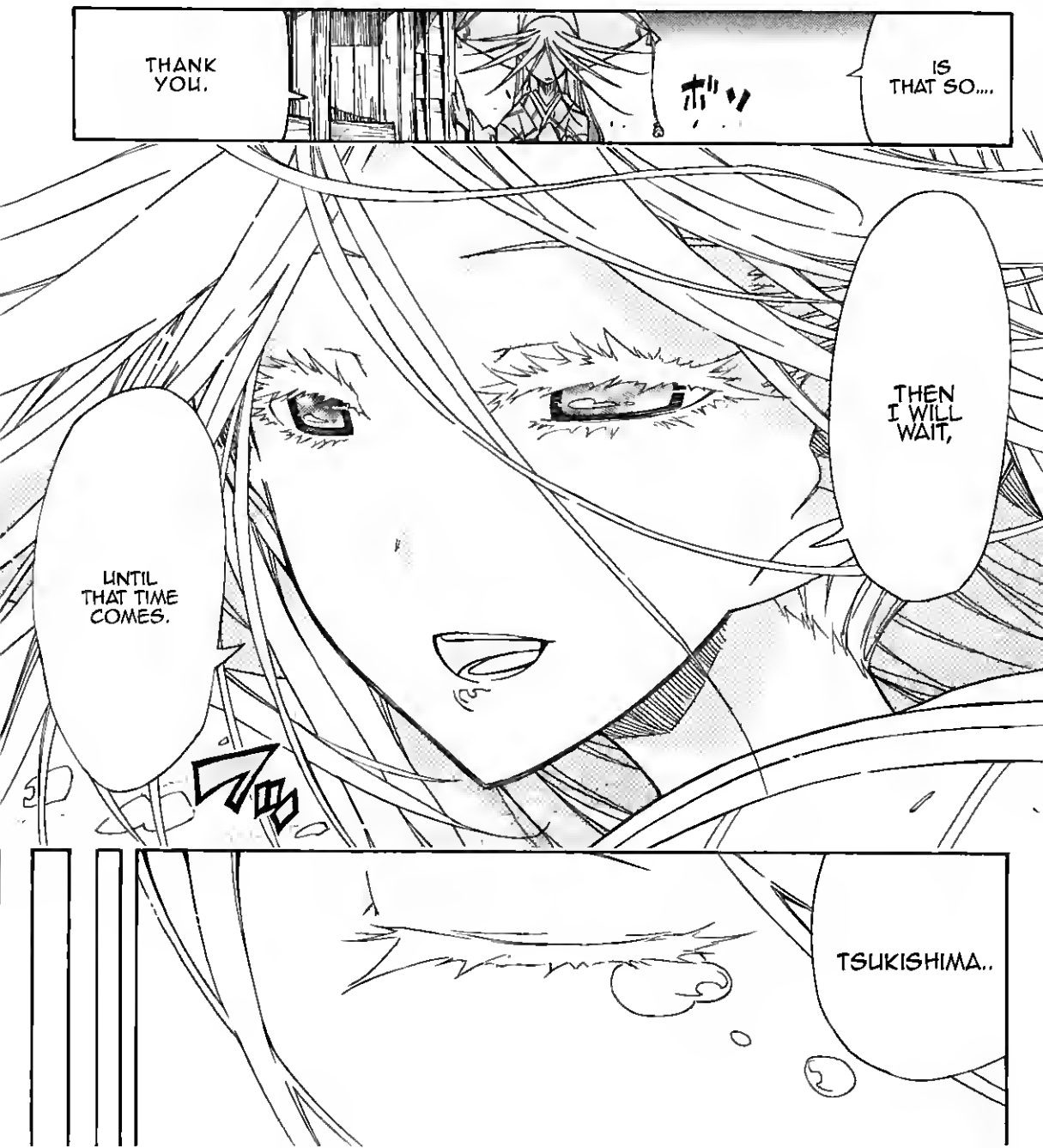

THEY'RE BOTH TOO FAR APART...
WHETHER IT'S OUR STATUSES OR OUR CIRCUMSTANCES...

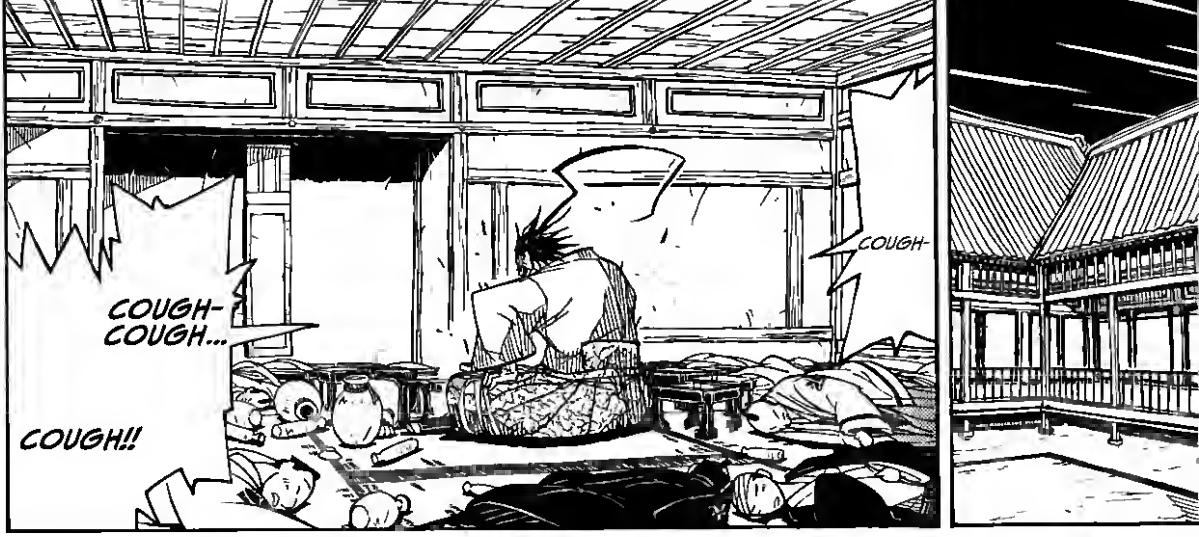
I WILL DEFINITELY MEET MUSHIBUGYO-SAMA!
BUT I,
I WAS BEING TOO SELFISH...
I SUPPOSE I'LL GO BACK...
BECAUSE I MADE A PROMISE WITH HER!!
A WARRIOR NEVER GOES BACK ON HIS WORD!

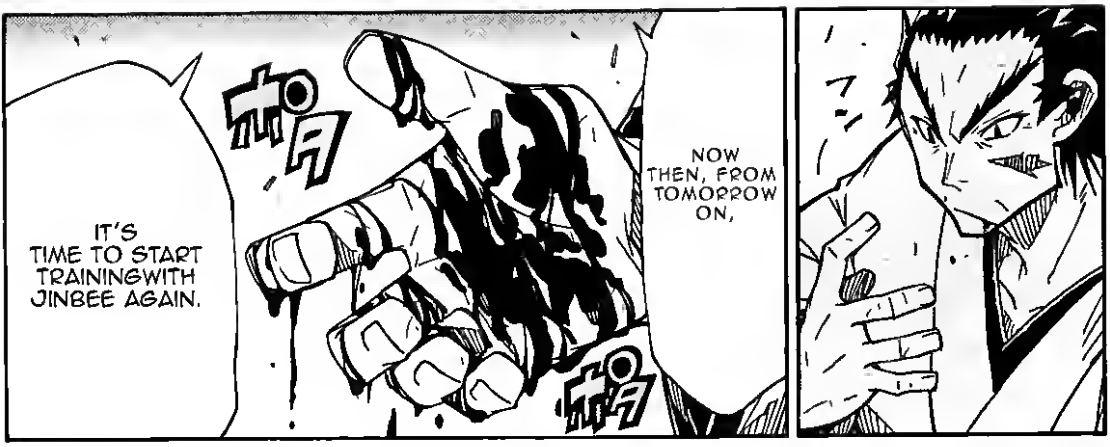
TO SEE THE BLUE SKIES OF EDO, NOT BY ONESELF,
BUT TO SEE IT TOGETHER WITH *EVERYONE!*

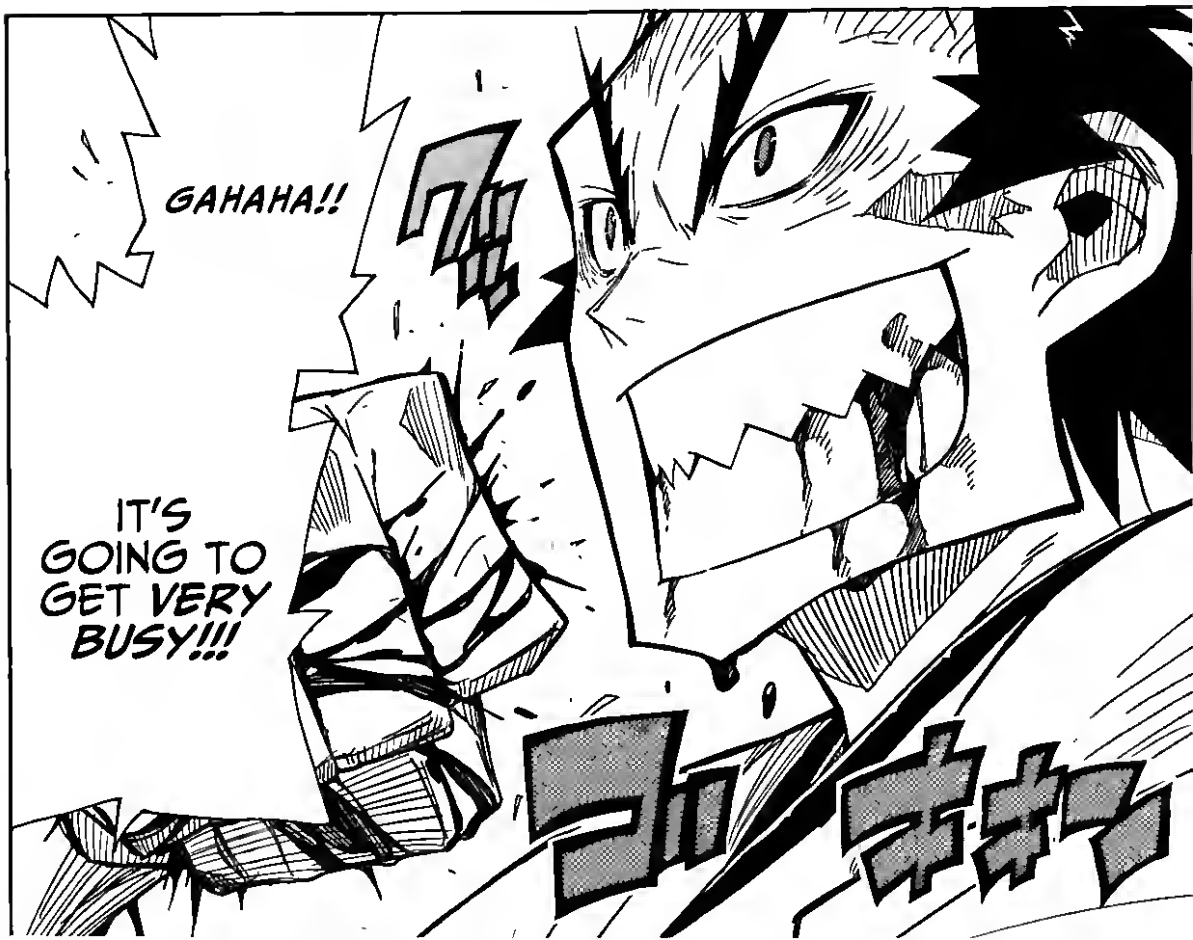


MUSHIBUGYO-SAMA!!
PLEASE WAIT FOR ME!!
FOR THE SAKE OF THAT, NO MATTER WHAT I HAVE TO GO THROUGH...
I WILL DEFINITELY SEE HER!!


THANK YOU.
IS THAT SO....
THEN I WILL WAIT,
UNTIL THAT TIME COMES.
TSUKISHIMA..


COUGH-
COUGH-
COUGH...
COUGH!!


NOW THEN, FROM TOMORROW ON,
IT'S TIME TO START TRAININGWITH JINBEE AGAIN.


GAHAHA!!
IT'S GOING TO GET VERY BUSY!!!